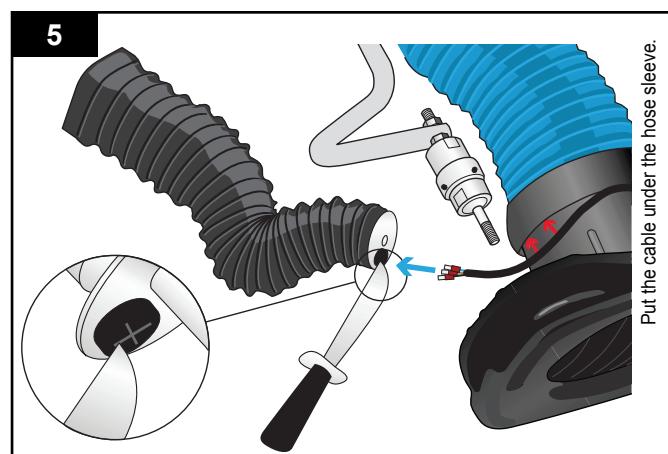
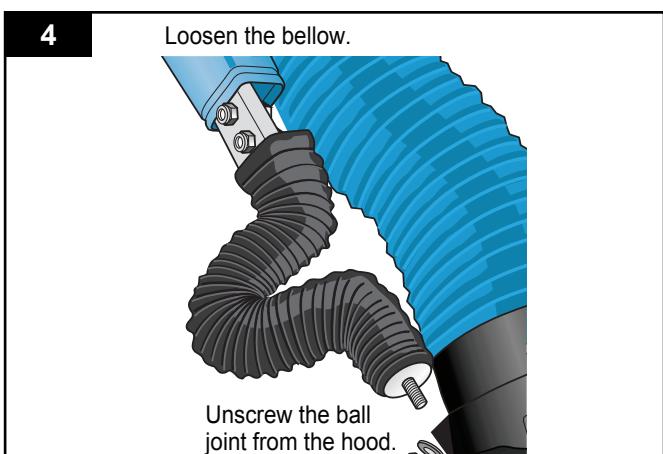
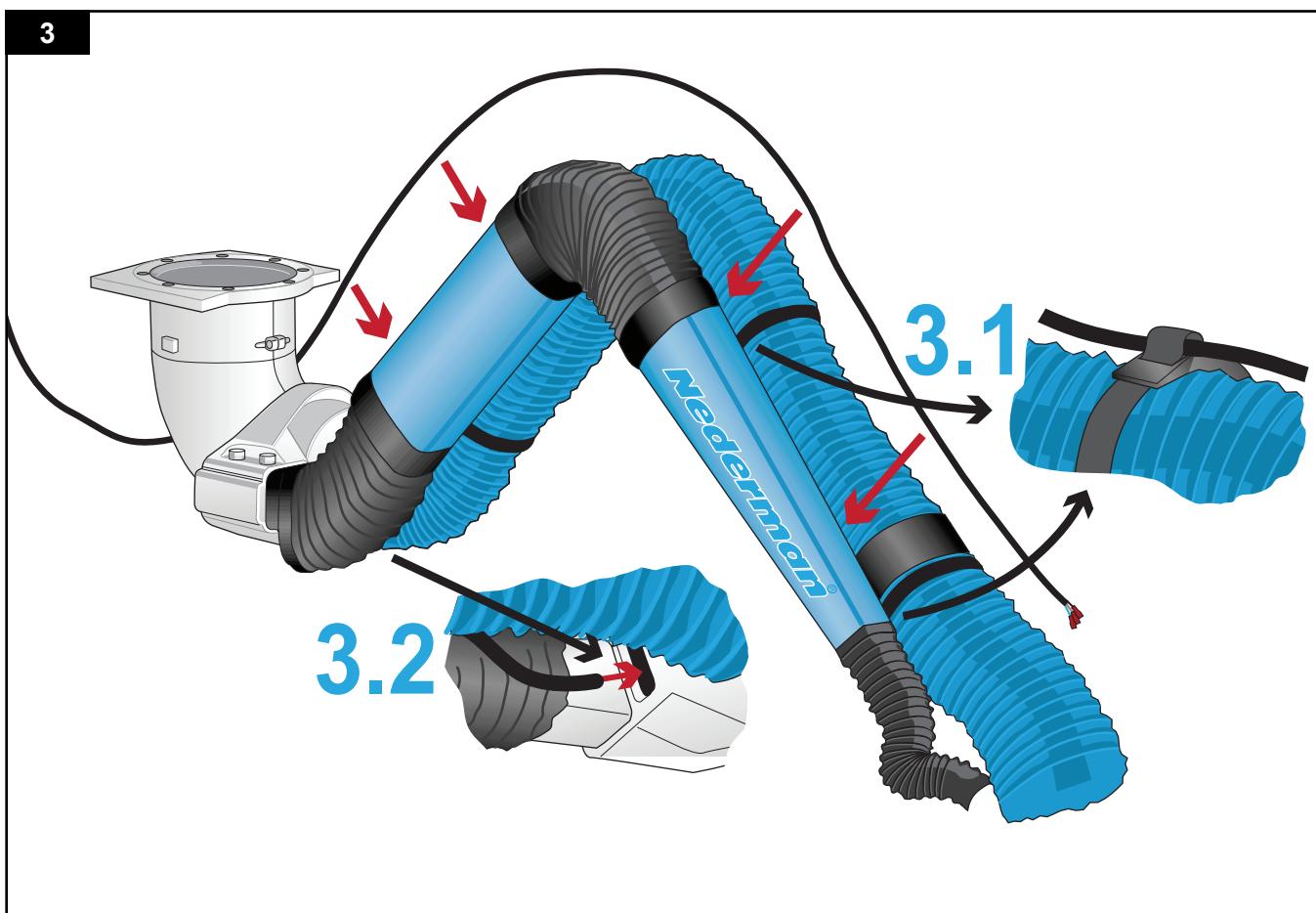
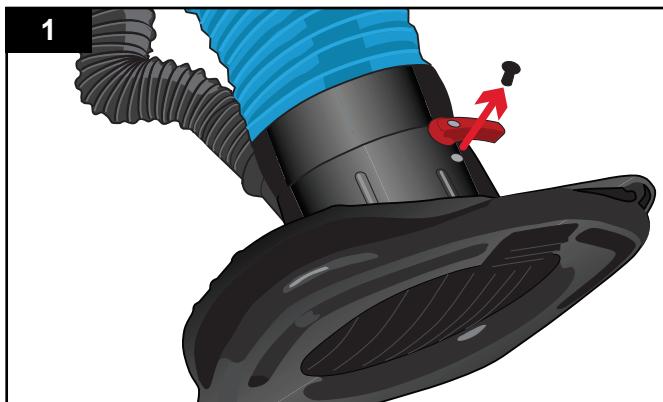
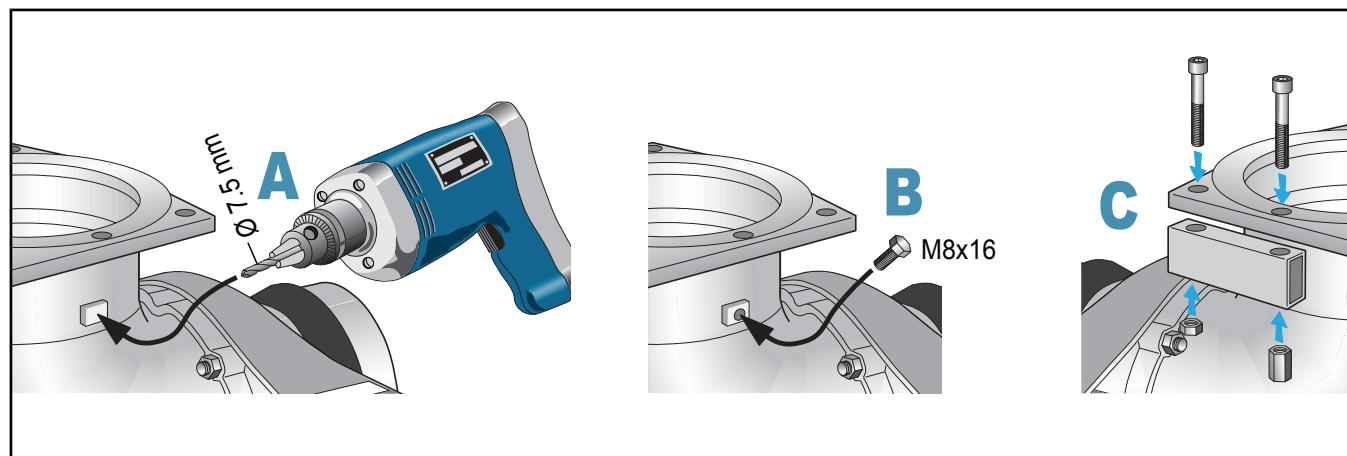
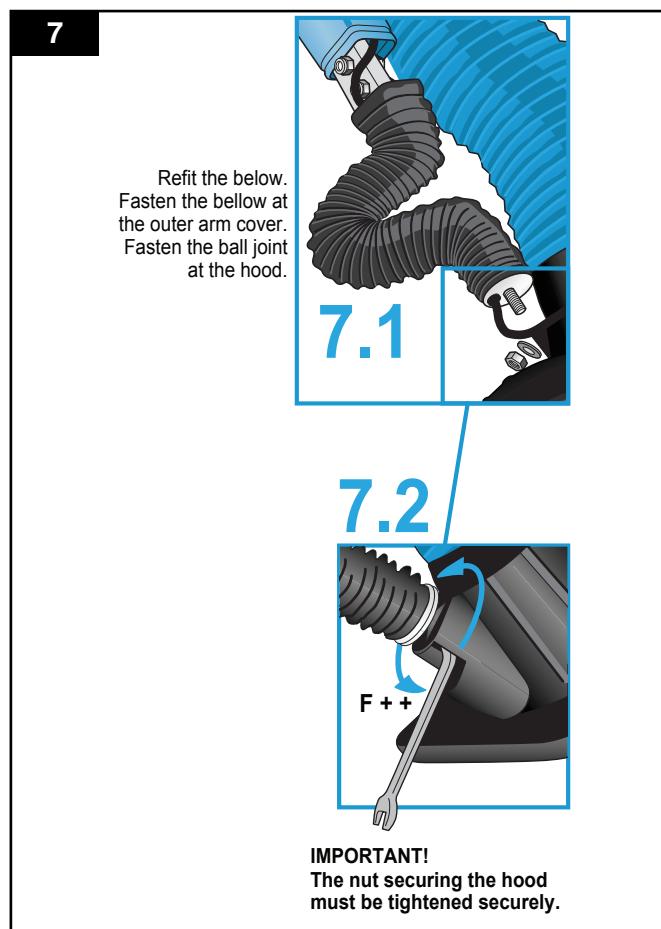
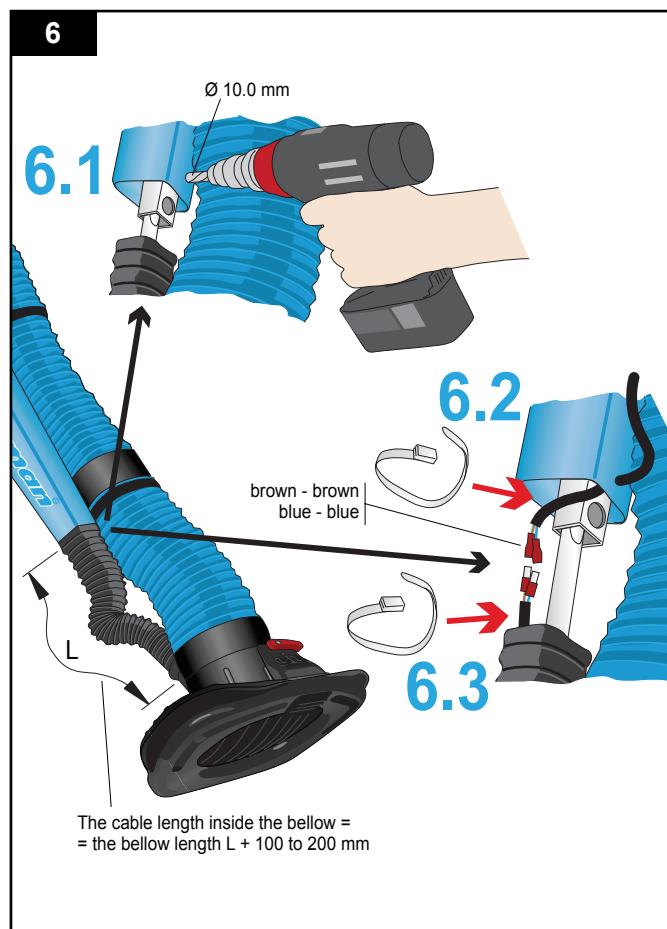


## Mounting instruction



## Fan switch for NEX HD-arms



**EN** English

### Rotary stop

Should only be fitted when the arm is mounted in a 360° rotating position.

**SV DA NO** Svenska

### Vridstopp (drejestop)

Monteras endast (kun) när armen skall monteras så att den kan vridas (drejes/vris) 360°.

**DE** Deutch

### Drehstop

Sollte nur installiert werden, wenn der Arm mit einem Drehbereich von 360° installiert wird.

**NL** Nederlands

### Draaistop

Dient alleen gemonteerd te worden indien de arm zodanig wordt geplaatst dat een draaicirkel van 360° mogelijk is.

**FI** Suomi

### Kiertorajoitin

Tulee asentaa vain silloin,  
kun varsi asennetaan 360°  
kääntyväksi.

**ES** Español

### Tope de rotación

Sólo se debe montar cuando  
el brazo esté instalado en una  
posición de 360° de rotación.

**IT** Italiano

### Giunto di bloccaggio

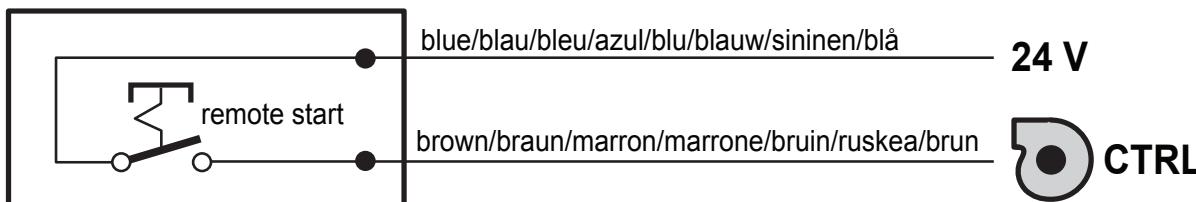
Deve essere installato solamente  
quando il braccio è montato in  
posizione di rotazione a 360°.

**FR** Française

### Butée de rotation

À monter uniquement si le bras  
est monté dans une position de  
rotation de 360°.

## WIRING DIAGRAM



### EN English

#### CAUTION!

The fan switch can only be connected to products with a 24 V control current.



#### WARNING! Risk of personal injury.

Before connecting the fan switch, the power supply must be switched off.

### SV DA Svenska

#### VARNING!

Elektrisk inkoppling av strömbrytaren får endast utföras på produkter med 24 V styrström.



#### WARNING! Risk för personskada.

Koppla ifrån strömförsörjningen innan strömbrytaren kopplas in.

### DE Deutch

#### ACHTUNG!

Die elektrische Installation darf nur durch einen qualifizierten Elektriker erfolgen.



#### WARNUNG! Verletzungsgefahr.

Schalten Sie die Stromversorgung ab bevor Sie den Schalter einschalten.

### NL Nederlands

#### OPGELET!

De schakelaar mag alleen worden aangesloten aan produkten met een regelspanning van 24 V.



#### WAARSCHUWING! Gevaar voor lichamelijk letsel.

Alvorens de schakelaar te sluiten dient de stroomvoorziening uitgeschakeld te worden.

### FI Suomi

#### HUOMIO!

Kytke vain kytkeä ainoastaan tuotteisiin, joissa on 24 V ohjausjännite.



#### VAROITUS! Loukkaantumisvaara.

Ennen kytkenmistä sähköön täytyy olla kytkeyty pois.

### ES Español

#### ¡PRECAUCIÓN!

Las conexiones eléctricas del interruptor sólo deberán hacerse con productos y una corriente de mando de 24 V.



#### ¡ADVERTENCIA! Riesgo de daños personales.

Desconectar la corriente antes de acoplar el interruptor.

### IT Italiano

#### ATTENZIONE!

Il collegamento elettrico della interruttore può essere effettuato solo sui prodotti con corrente 24 V.



#### AVVERTENZA! Pericolo di lesioni personali.

Prima di collegare la interruttore, interrompere la corrente.

### FR Française

#### ATTENTION !

L'interrupteur ne peut être branché aux produits qu'avec un courant de commande de 24 V.



#### AVERTISSEMENT ! Risque de blessures corporelles.

Avant d'effectuer la connexion, n'oubliez pas de couper le courant d'alimentation.

**Nederman**